

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 38 (1991)
Heft: 11-12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Offene Stellen beim Bundesamt für Zivilschutz

Instruktoren

für den Einsatz in Kursen für das obere ZS-Kader und die Kantonsinstruktoren sowie für die Erarbeitung von Ausbildungsunterlagen. Höhere berufliche Ausbildung (Lehrerseminar, HTL, HWV, HKG usw.). Offizier oder in einer verantwortungsvollen Funktion des Zivilschutzes.

Französischübersetzer/in

für die Übersetzung von Korrespondenzen, Berichten, Gesetzes-, Einsatz-, Fach-, Bedienungs- und Ausbildungsunterlagen deutsch/französisch. Übersetzerdiplom oder gleichwertige Ausbildung, mit Berufserfahrung.

Techn. Sachbearbeiter/in

für die Sektion Bauten (Bauführer/in oder Bauleiter/in). Prüfung und Genehmigung der Bau- und Subventionsabrechnungen von öffentlichen Schutzbauten aller Art. Erwünscht sind Berufserfahrung, Gewandtheit im mündlichen Ausdruck, Durchsetzungsvermögen und Verhandlungsgeschick.

Elektroingenieur/in

für die Sachbearbeitung des Bereichs drahtlose Übermittlung des Zivilschutzes. Diplom einer höheren technischen Lehranstalt in Fachrichtung Fernmeldetechnik. Mehrjährige Berufserfahrung in der Entwicklung und in der Behandlung von Projekten der drahtlosen Übermittlung.

Unser Personaldienst freut sich auf Ihren Anruf (031 61 51 75/ E. Stampfli) oder Ihre schriftliche Offerte an folgende Adresse:

Bundesamt für Zivilschutz
Personaldienst
Postfach
3003 Bern